ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de la Défense nationale, le 17 juin 1969, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "réglant l'octroi d'une indemnité pour frais funéraires en cas de décès de certains militaires", a donné le 30 juin 1969 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 17e juni 1969 door de Minister van Landsverdediging verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot regeling van de toekenning van een vergoeding wegens begrafeniskosten in geval van overlijden van sommige militairen", heeft de 30e juni 1969 het volgend advies gegeven :

L'objet de l'arrêté en projet est d'accorder une indemnité au conjoint du militaire décédé ou, à défaut, à ses héritiers en ligne directe.

Bien que l'indemnité prévue doive être versée au conjoint ou aux héritiers du militaire décédé, cette indemnité est un avantage qui n'est accordé qu'à raison de la qualité de militaire du défunt. A ce titre, cette indemnité relève du statut pécuniaire de ce dernier.

Comme le Conseil d'Etat l'a rappelé à de nombreuses reprises, les règles fondamentales relatives aux droits pécuniaires des militaires doivent être fixées par la loi.

La sécurité juridique exige, en effet, qu'on en vienne à une pratique conforme aux dispositions de l'article 118 de la Constitution.

En conséquence, le projet manque de fondement légal.

Doel van het ontwerp is, een vergoeding toe te kennen aan de echtgenote van de overleden militair of, bij haar ontstentenis, aan zijn erfgenamen in rechte lijn.

Ofschoon die vergoeding moet worden uitgekeerd aan de echtgenote of aan de erfgenamen van de overleden militair, is zij een voordeel dat alleen wordt toegekend juist omdat de overledene militair was. Als zodanig maakt die vergoeding deel uit van de bezoldigingsregeling van die militair.

Zoals de Raad van State er reeds bij herhaling op gewezen heeft, behoren de grondregelen inzake de geldelijke rechten van militairen bij de wet te worden vastgesteld.

Ter wille van de rechtszekerheid moet men immers komen tot een werkwijze die in overeenstemming is met het bepaalde in artikel 118 van de Grondwet.

Het ontwerp heeft dus geen rechtsgrond.

La chambre était composée de

Messieurs : G. VAN BUNNEN, conseiller d'Etat, président,
de Heren : staatsraad, voorzitter,

J. MASQUELIN, conseillers d'Etat,
Madame : G. CISELET, staatsraden,
Mevrouw :

Messieurs : P. DE VISSCHER, assesseurs de la
de Heren : section de législation,
M. VERSCHELDEN, bijzitters van de
afdeling wetgeving,

Madame : J. DE KOSTER, greffier adjoint, greffier.
Mevrouw : adjunct-griffier, griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. G. VAN BUNNEN.

Le rapport a été présenté par M. H. VLIEBERGH, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. G. VAN BUNNEN.

Het verslag werd uitgebracht door de H. H. VLIEBERGH, auditeur.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(s) J. DE KOSTER.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(s) G. VAN BUNNEN.